



Sept 10/67

Sr. D. D. Rufino de Elizalde

New York Agosto 21 de 1867

Mi apreciable Sr. y amigo:

El Sr. Sarmiento que se encuentra actualmente viajando por este país y de vuelta ya de su corto viaje a Europa me ha enviado una carta para remitir a Ud. que incluyo a esta.

Hoy nos ha llegado la correspondencia de allí y nada de notable de las operaciones de la guerra del Paraguay nos ha traído, sin embargo los periódicos de aquí han publicado hace dos días por el telegrama recibido de Europa la noticia que el ejército aliado estaba en marcha lo que nos hace presumir que bien pronto nos deben llegar noticias de importancia. Al dar esas noticias no han dejado como de costumbre

Vol. 10/11




*[The following text is written upside down and is largely illegible due to extreme fading and bleed-through from the reverse side of the page. It appears to be a formal letter or report.]*

*[Faint, illegible text lines visible through the paper, likely bleed-through from the reverse side.]*

poner en ridiculo a las naciones aliadas  
 y manifestar sus simpatias por que la  
 causa del Paraguay valga triunfante.  
 Con este motivo nos hemos puesto en  
 comunicacion con uno de los redactores  
 de uno de los periodicos mas populares  
 de esta ciudad, y que ha sido el unico  
 que a no ha mostrado simpatias, y  
 nos ha prometido publicar un articulo  
 probando lo errado que esta la opinion  
 del pais al dar sus simpatias al Para-  
 guay por llevar el titulo de Republica  
 sin solo, negandonos a nosotros, que  
 defendamos la causa justa y los principios  
 de la civilizacion por el solo hecho que  
 hay entre las combatientes un Imperio.  
 Segun las noticias que de alli nos  
 llegan, vemos ya agitarse las candidaturas  
 para la proxima presidencia de la  
 Republica, y con placer veo que la de-  
 pta cuenta con muchos partidarios.  
 Casi probable que con la nueva ad-  
 ministracion pense esta legacion, quise-  
 mos agradecerle una vez mas me tuviese pre-  
 sente, y que en caso que fueran.



The above is a copy of the original  
 manuscript of the report of the  
 committee on the subject of the  
 proposed amendment to the  
 constitution of the State of  
 New York, as passed by the  
 Senate on the 10th day of  
 March, 1894.

dos allí el Gobierno actual nos des-  
 creta los gastos  del viaje allí que  
 son crecidos. Y que a mí con  
 mi reducido sueldo me sería casi im-  
 posible efectuar, probablemente le habia  
 llegado a V<sup>a</sup> noticia de lo caro que este  
 país es, calculandose por lo menos al doble  
 de los precios de allí —

Hace dos vapores tuve el gusto  
 de escribir a V<sup>a</sup>, supongo haya llegado en  
 esta a su poder

A su Señora, deseo presente  
 V<sup>a</sup> mis respetos como al resto de su  
 amable familia con los recuerdos afec-  
 tuosos de su

S. y amigo  
 Alberto El Gallo